



PRIÈRE

DIX HEURES

M. le *ministre* MACKINTOSH propose que le projet de loi n° 32 — *Loi modifiant la Loi sur les droits des victimes/The Victims' Rights Amendment Act* — soit lu une deuxième fois et renvoyé à un comité de l'Assemblée.

Il s'élève un débat.

Après l'intervention de M. le *ministre* MACKINTOSH, le débat est ajourné sur la motion de M. PENNER (Steinbach).

M<sup>me</sup> la *ministre* FRIESEN propose que le projet de loi n° 35 — *Loi modifiant la Loi sur l'aménagement du territoire/The Planning Amendment Act* — soit lu une deuxième fois et renvoyé à un comité de l'Assemblée.

Il s'élève un débat.

Après l'intervention de M<sup>me</sup> la *ministre* FRIESEN, le débat est ajourné sur la motion de M. LOEWEN.

M. le *ministre* LEMIEUX propose que le projet de loi n° 39 — *Loi modifiant la Loi sur les assurances/The Insurance Amendment Act* — soit lu une deuxième fois et renvoyé à un comité de l'Assemblée.

Il s'élève un débat.

Après l'intervention de M. le *ministre* LEMIEUX, le débat est ajourné sur la motion de M. DYCK.

**Jeudi 29 juin 2000**

---

M. le *ministre* LEMIEUX propose que le projet de loi n° 40 — *Loi modifiant la Loi sur l'enregistrement des noms commerciaux, la Loi sur les corporations et la Loi sur les sociétés en nom collectif/The Business Names Registration Amendment, Corporations Amendment and Partnership Amendment Act* — soit lu une deuxième fois et renvoyé à un comité de l'Assemblée.

Il s'élève un débat.

Après l'intervention de M. le *ministre* LEMIEUX, le débat est ajourné sur la motion de M. DYCK.

---

M. le *ministre* SELINGER propose que le projet de loi n° 41 — *Loi modifiant la Loi sur l'équilibre budgétaire, le remboursement de la dette et la protection des contribuables et modifications corrélatives/The Balanced Budget, Debt Repayment and Taxpayer Protection Amendment and Consequential Amendments Act* — soit lu une deuxième fois et renvoyé à un comité de l'Assemblée.

Il s'élève un débat.

Après l'intervention de M. le *ministre* SELINGER, le débat est ajourné sur la motion de M. LOEWEN.

---

M. le *ministre* CALDWELL propose que le projet de loi n° 42 — *Loi modifiant la Loi sur les écoles publiques et modifications corrélatives/The Public Schools Amendment and Consequential Amendments Act* — soit lu une deuxième fois et renvoyé à un comité de l'Assemblée.

Il s'élève un débat.

Après l'intervention de M. le *ministre* CALDWELL, le débat est ajourné sur la motion de M<sup>me</sup> SMITH (Fort Garry).

---

L'Assemblée reprend le débat sur la motion qui suit de M. le *ministre* LATHLIN :

que le projet de loi n° 15 — *Loi modifiant la Loi sur les droits d'utilisation de l'eau/The Water Rights Amendment Act* — soit lu une deuxième fois et renvoyé à un comité de l'Assemblée.

Le débat se poursuit.

Après l'intervention de M. MAGUIRE, M. CUMMINGS prend la parole jusqu'à midi et conserve le droit de parole pour la reprise du débat.

---

Sur la motion de M. DEWAR, il est ordonné que la composition du Comité permanent des services publics et des ressources naturelles soit modifiée comme suit :

M. REID remplace M. le *ministre* SELINGER.

---

**TREIZE HEURES TRENTE**

M<sup>me</sup> la *ministre* BARRETT dépose le rapport annuel de la Régie de retraite de la fonction publique pour l'exercice qui s'est terminé le 31 mars 2000.

(document parlementaire n° 177)

---

M. le *ministre* SELINGER dépose :

le rapport prévu aux paragraphes 52.27(1) et (2) de la *Loi sur l'Assemblée législative* pour l'exercice qui s'est terminé le 31 mars 2000;

(document parlementaire n° 178)

les renseignements supplémentaires soumis à l'Assemblée — budget des dépenses ministérielles pour 2000-2001 — Crédits d'autorisation et Autres affectations.

(document parlementaire n° 179)

---

M. LATHLIN, *ministre de la Conservation*, fait une déclaration au sujet du rapport COSDI sur le développement durable.

M. CUMMINGS et, avec le consentement de l'Assemblée, M. GERRARD font des observations sur la déclaration.

---

M. LEMIEUX, *ministre de la Consommation et des Corporations*, fait une déclaration au sujet du rejet, par le gouvernement fédéral, de la pétition du Manitoba et de la Saskatchewan portant sur l'avenir des services de télécommunication dans les régions rurales et septentrionales.

M. PENNER (Steinbach) et, avec le consentement de l'Assemblée, M. GERRARD font des observations sur la déclaration.

---

**Jeudi 29 juin 2000**

---

M<sup>me</sup> la ministre MCGIFFORD dépose le rapport annuel prévu à la *Loi sur l'accès à l'information et la protection de la vie privée* pour l'année qui s'est terminée le 31 décembre 1999.

(document parlementaire n° 180)

---

Avec le consentement de l'Assemblée, sont déposés séparément et lus une première fois les projets de loi suivants dont l'objet a été indiqué :

(N° 13) — *Loi modifiant la Loi sur les taxis/The Taxicab Amendment Act;*

(M. le ministre ASHTON)

(N° 38) — *Loi de 2000 modifiant diverses dispositions législatives en matière de fiscalité/The Statute Law Amendment (Taxation) Act, 2000;*

(Recommandé par le lieutenant-gouverneur)

(M. le ministre SELINGER)

(N° 43) — *Loi modifiant la Loi sur le développement durable et modifications corrélatives/The Sustainable Development Amendment and Consequential Amendments Act.*

(Recommandé par le lieutenant-gouverneur)

(M. le ministre LATHLIN)

---

M. le ministre LATHLIN dépose le message du lieutenant-gouverneur recommandant l'affectation de recettes publiques aux fins que vise le projet de loi n° 43.

(document parlementaire n° 181)

---

M. le ministre SELINGER dépose le message du lieutenant-gouverneur recommandant l'affectation de recettes publiques aux fins que vise le projet de loi n° 38.

(document parlementaire n° 182)

---

Conformément au paragraphe 23(1) du *Règlement*, M<sup>mes</sup> ASPER et SMITH (Fort Garry) ainsi que MM. SCHELLENBERG, MAGUIRE et SMITH (Brandon-Ouest) font des déclarations de député.

---

Avant la lecture de l'ordre du jour, M. RONDEAU prend la parole pour indiquer qu'il est en situation de conflit d'intérêt au sujet du projet de loi n° 42 — *Loi modifiant la Loi sur les écoles publiques et modifications corrélatives/The Public Schools Amendment and Consequential Amendments Act.*

---

**Jeudi 29 juin 2000**

---

L'Assemblée reprend le débat sur la motion qui suit de M. le *ministre* SELINGER :

que le projet de loi n<sup>o</sup> 46 — *Loi de 2000 portant affectation anticipée de crédits/The Interim Appropriation Act, 2000* — soit lu une deuxième fois et renvoyé au comité plénier.

Le débat se poursuit.

Après les interventions de MM. GILLESHAMMER, MAGUIRE, FAURSCHOU et PENNER (Steinbach) ainsi que de M<sup>me</sup> DRIEDGER, M. TWEED prend la parole jusqu'à 18 heures et conserve, pour la reprise du débat, le droit de parole pour lui-même et, avec le consentement de l'Assemblée, pour M. PITURA.

---

Sur la motion de M. DYCK, il est ordonné que la composition du comité permanent des services publics et des ressources naturelles soit modifiée comme suit :

M. ROCAN remplace M. PRAZNIK.

---

La séance est levée à 18 heures, et les travaux de l'Assemblée sont ajournés à mardi prochain, à 13 h 30.

Le président,

George HICKES